

# 伊利華報 惠登廣告

廣告熱線: 216-324-2959  
或: echinesej@yahoo.com

藍海 www.LanHai.com 藍海網 WWW.LANHAI.COM

我們公司的創立是為了更好的幫助所有在美國的華人, 提供給網友們最新的新聞信息、工作服務, 餐館買賣信息, 信用卡服務, 保險服務, 和房地產服務。

公司業務包括: 工作介紹 生意買賣 信用卡 保險 房地產  
免費 免費 免費評估 免費評估 免費評估

請儘快與我們聯繫, 讓我們一起共創輝煌。 聯繫方式:  
銷售經理鄭彬彬 電話: (888)-286-9955 手機: (330)-304-2871  
郵箱: Advertisement@Lanhai.com QQ: 473115485  
技術經理吳劍 電話: (888)-286-9955 手機: (646)-344-0185  
郵箱: Service@Lanhai.com QQ: 26067164  
或登入 WWW.LANHAI.COM 自行發佈工作

## Schwartz Tax Services

**李香靈**  
註冊會計師  
Catherine Li  
MAcc, CPA

國、粵、英語為您提供最佳服務:  
商業會計 私人報稅 員工工資  
代辦公司 代見稅局 最佳權益  
牌照申請 稅務規劃 超低價格  
服務認真 一流效率 合理省稅

Cell: (614)218-5589; Tel: (614)445-0610  
E-Mail: Catherineli899@hotmail.com  
Add: 1856 Parsons Avenue, Columbus, OH 43207

## 建新裝修工程公司

免費估價 多年經驗  
優質服務 價格公道

服務項目: 廚房 衛生間 安裝木地板 室內外油漆 地下室等  
電話: 614-499-3046 聯系人: 許先生

## 金算財務

Abacus Tax & Accounting Services, LLC  
執業註冊會計師 CPA  
聯邦稅務局授權報稅師 E-file, 方便快捷, 一周到帳

- 服務項目**
1. 個人, 自雇及公司報稅
  2. 稅務策劃及稅務託管
  3. 簿記, 工資, 月結年結, 報表
  4. 公司註冊及注銷
  5. 政府稅務來函, 審計及稅案

聯繫方式: Tel: 614-602-7479 或  
E-mail: goldabacus888@gmail.com

## 信達裝修公司

政府註冊 百萬保險 十年經驗  
商業門面 廚浴土庫 餐館甲店 陽光屋  
瓷磚理石 水電油漆 門窗地板

聯繫人: Mr. Wei 魏先生  
電話: (718)938.5689  
reliablegeneralconstruction@gmail.com

## 老三裝修

R.L. Squared Builders

## 二十年經驗

聯繫電話  
(614)805-2305

政工商地精地地舊大免  
府程業室作磚板房小費  
注保住改廚雲油翻工估  
冊險宅建廁石漆新程價

## 李侑真

Jane Y. Lee 國語, 英語

移民和商業法律師 Immigration & Business Lawyer

614-452-4915 Cell  
Call to Schedule an Appointment

PETERSON, CONNERS, FERGUS & PEER LLP

Two Miranova Place, Suite 330  
Columbus, OH 43215  
+1 (614) 365-7000 phone  
+1 (614) 745-8848 direct  
+1 (614) 340-7266 fax  
jane@peterconners.com email  
www.attorneyjanelee.com website



內科 婦女保健  
家庭科 移民體檢



李柯娃 醫師  
Kewa Li, M.D. Board Certified  
美國內科專家文憑  
俄亥俄州行醫執照

提供優質醫療服務  
接受各種醫療保險  
優惠自費病人  
可當天預約  
周六預約應診

中醫 針灸  
推拿 理療



陶煉暉 醫師  
Lian H. Tao, D.Ac. Board Certified  
美國中醫針灸專家文憑  
俄亥俄州中醫針灸醫師執照

## 中國之旅

代理全球游輪, 特價機票, 中國簽證, 美東美西旅遊, 夏威夷等地...  
歐洲, 澳洲, 東南亞等旅遊...  
中國特價團: 2人成行國語粵語超值游, 為尊貴的您量身訂製, 最優惠的價格, 最貼心的服務。  
◆ 江南 6晚 7天 \$49,  
◆ 江南+黃山 9天團 \$99,  
◆ 江南+紹興+上虞+朱家角 8晚 9天 \$99,  
◆ 北京 5天團 \$49,  
◆ 北京天津承德 8天團 \$99,  
◆ 長江三峽-神州天使號 5星遊輪-5天穿越之旅 \$499, 週 5, 抵達宜昌 YIH, 週 2, 離開重慶 CKG。  
◆ 昆明大理麗江 8天 \$99,  
◆ 昆明大理麗江香格里拉 8天 \$99,  
◆ 精彩昆明大理麗江含石林 9天 \$199,  
◆ 長沙+張家界+鳳凰古城 7天團 \$99,  
◆ 桂林+陽朔+荔浦+龍勝 7天仙境遊 \$99,  
◆ 成都+九寨溝+黃龍+樂山+峨眉山+成都熊貓基地 8天山水遊 \$99 (3-6月), \$399 (7-10月),  
◆ 台灣 臺北+花蓮+日月潭+阿裡山+高雄 6天精緻逍遙遊 \$398, 週 2, 抵台北 TPE, 週 7, 離台北。(2013全年)

手機任打  
無簽約 無限  
上網、發短訊  
每月僅 \$35

銀星速匯 國際匯款  
安全 \* 快捷 全球 10分鐘匯款服務

iPhone 4s, 5 熱賣中

中國簽證 機票, 郵輪, 簽證, 各項公証等服務  
每週 1 專人親自送件 接待商務考察, 留學, 夏令營, 學校文化交流

蕭嘉莉 JACKEE HSI AO  
TEL: 216-458-0988  
FAX: 216-458-0999  
1760 East 36th St., Cleveland, OH 44114 位於頂好超市停車場對面  
E-Mail: polo\_168@hotmail.com

## 聯系服務 洽談業務 請先預約

無敵電子字典  
OHIO 獨家代理

\$20=1800 分鐘  
電話卡 不過期  
無任何隱藏費用  
另有掌天東方國際卡特惠中

GAS CARD  
加油卡  
5%-15% OFF  
超市卡及各種禮卡  
5%-15% OFF

## 誠請 保姆

誠請健康誠信有愛心住家保姆幫忙照看幼兒和簡單家務。地址在 Columbus/Hilliard 地區, 有意者, 請電話: 614 835 7208。若無人接聽, 務請留言。

## 華駿裝修公司

Hua Jun's Home Improvement Service LLC.

莫榮準 Mo Kong Z  
電話: (614)886-1638  
電郵: rongmo108@yahoo.com

政府免費估價  
室內外油漆  
前後花園  
舊屋翻新  
室內外裝修  
商業住宅  
大小工程  
地下室裝修  
水電安裝  
地板瓷磚  
傢俱、砍樹

BEST LIFE ACUPRESSURE & REFLEXOLOGY  
http://www.bestlifeacupressure.com

天美  
急性扭傷, 落枕, 肩周炎, 腰間盤突出, 肢體各部位拉傷, 挫傷及過度勞損等  
全身推拿 足底按摩 祖傳手藝

電話: 614-962-5888 李玲  
地址: 1219 Polaris Parkway  
Columbus, OH 43240

找到省錢秘訣  
平均節省 \$480\*

北美最大的汽車保險公司  
讓您開向新低價,  
請趕快跟我連絡! 有個好鄰居, 日日好安心\*

State Farm  
statefarm.com



Jonathan Yu, Agent  
870 High Street Ste 203  
Worthington, OH 43085  
Bus: 614-885-9507  
yuinsurancegroup.com  
我們精通中文

## 4 SEAS EMPORIUM

粵語 國語 英語 台山話 為您服務  
東方食品中心  
ORIENTAL FOOD SUPPLY

專餐匯種日蔬各  
車館款類常菜式  
送批服齊用水海  
貨發務全品果鮮

3070 N. High Street, Columbus, OH 43202  
Tel: (614)261-0154

## 四海商場

4 SEAS EMPORIUM



優惠券  
10% OFF 九折

優惠不包括減價商品

## OwnerLand REALTY

國粵英語優良服務  
免費諮詢  
服務周到

房屋買賣  
地產投資  
免費諮詢  
服務周到

\$874,900  
Stunning Dublin home backs to Memorial Tournament championship golf course, steps away from the 18th hole and Muirfield Golf Club. Private backyard overlooks the 1st fairway, 1st pin, and the wooded land owned by Jack Nicklaus. Fantastic views, gorgeous wood works, gourmet kitchen with granite and cherry cabinets, master suite with fireplace, sauna and balcony view of the golf course.  
剛剛減價

Hilliard home with new granite kitchen counter top/sink/wood flooring, new carpet through out. Freshly painted, large deck and large deep fenced backyard.  
SOLD

Condo  
Dublin schools 2 bedroom Condo located at Bethel Commons. 1 car garage and deck, pond view. 一樓全新木地板, 地下室新地毯有衛生間, 小區有健身房和游泳池。  
SOLD

OAR President's Sales Club Award Winner 2012

Min Zhao (趙敏)

REALTOR®  
Tel: 614-327-8376  
Fax: 614-799-2898  
zhaomin@ownerland.net  
www.luckystarhome.com

Award Winning REALTOR®  
OAR President's Sales Club Award Winner